



**COLEGIO DE CIENCIAS Y HUMANIDADES
DIRECCIÓN GENERAL
SECRETARÍA ACADÉMICA**



ÁREA DE TALLERES DE LENGUAJE Y COMUNICACIÓN

GUÍA

**PARA LA PRESENTACIÓN DEL EXAMEN DE CONOCIMIENTOS
DE LA
35ª PROMOCIÓN**

LATÍN I-II

ENERO 2014

PRESENTACIÓN

El objetivo del examen que deben sustentar los aspirantes a profesor de las asignaturas de Latín I y II es determinar el grado de conocimientos y las habilidades disciplinarias que poseen sobre la lengua griega antigua y su cultura para efectos de enseñanza.

El Latín en el Colegio de Ciencias y Humanidades es una materia optativa, impartida en los dos últimos semestres del bachillerato, en la modalidad de taller, de carácter propedéutico, y sus aprendizajes y contenidos están articulados en tres aspectos: morfosintáctico, lexicológico y cultural. Así, la presente evaluación contempla la presentación de un **trabajo** y de un **examen** escritos, a través de los cuales se estimarán los conocimientos y las habilidades disciplinarias del aspirante en dichos ejes.

A. TRABAJO ESCRITO

El sustentante elaborará un trabajo escrito, donde desarrolle una investigación sobre el texto latino de Eutropio: ***Eutropii Breviarium Liber Primus***. Su estructura deberá incluir:

1. Carátula.
2. Introducción.
3. Desarrollo:
 - a. Datos biográficos del autor y *mención* de la obra producida por él.
 - b. Características de la obra seleccionada (***Eutropii Breviarium Liber Primus***) y el contexto de producción.
 - c. Relevancia de la obra seleccionada.
4. Aparato crítico.
5. Conclusión.
6. Bibliografía (de al menos cinco fuentes documentales).

El trabajo debe tener una extensión mínima de 7 cuartillas y máxima de 12; márgenes de 2.5 cm (superior e izquierdo) 2 cm (inferior y derecho); tipografía Arial de 12 puntos; interlineado de espacio y medio, y notas de pie de página en tipografía Arial de 10 puntos, con interlineado de un espacio.

El sustentante deberá entregar el trabajo por **duplicado** en la **fecha que marca la convocatoria** para este proceso de evaluación.

B. EXAMEN ESCRITO

El examen escrito versará sobre un texto latino (de alrededor de 10 líneas) extraído de la obra de Eutropio y se centrará en los ejes gramatical y lexicológico; el eje cultural se evaluará mediante un trabajo escrito. En el examen se evaluará:

- del aspecto morfosintáctico, el dominio y las habilidades del sustentante para realizar el análisis morfosintáctico de un texto latino. Este análisis debe incluir, para las categorías nominales, el enunciado, el género, el número, el caso y la función sintáctica (sustantivos, adjetivos, pronombres); para los verbos, la forma de presente del enunciado; la persona, el número, el tiempo, el modo, la voz y, si es transitivo, intransitivo o copulativo, y para las categorías invariables, el nombre correspondiente.
- de la traducción, la coherencia y la adecuación a partir de las estructuras sintácticas del original latino al español.
- del eje lexicológico, seleccionará diez raíces latinas a partir de las cuales formará de tres a cinco palabras derivadas.

El día del examen el aspirante deberá llevar consigo un **diccionario Latino-Español**. Sólo se le permitirá consultar esta obra.

Se anexan a esta guía los fragmentos 1 y 2 del libro de Eutropio y los sinodales seleccionarán uno para el examen.

PORCENTAJE DE EVALUACIÓN *

Trabajo escrito: **40 puntos**

Examen escrito: **60 puntos**

* La calificación **mínima aprobatoria** es de **80** puntos.

OBRA SELECCIONADA

El texto sobre el cual versarán el trabajo y la prueba escritos es el de *Eutropii Breviarium Liber Primus*, fragmentos 1 y 2.

BIBLIOGRAFÍA GENERAL

Eutropio, Eutropii Breviarium Liber Primus, fragmentos 8 y 9, en:

<http://www.thelatinlibrary.com/eutropius/eutropius1.shtml>

Santiago Martínez, M. L. (2008). *Ludus. Latín I y II. Ejercicios Graduados*, México: UNAM, DGAPA, FFyL.

Para el eje Morfosintáctico:

Allen, J. H. y Greenough, J. B. (1903). *New Latin Grammar for Schools and Colleges* (en línea). Boston – Londres, Gin and Company. Disponible en:

<http://www.perseus.tufts.edu/hopper/text?doc=Perseus:text:1999.04.0001>.

Blánquez Fraile, A. (1975). *Diccionario latino-español / español-latino*. Barcelona: Sopena.

Guillen, J. (1963). *Gramática Latina: Histórico - Teórico - Práctica*, Salamanca: Sígueme.

Millares Carlo, A y Gómez Iglesias, A. (1966). *Gramática elemental de la lengua latina*, México: Patria.

Pimentel Álvarez, J. (1996). *Diccionario latín – español/español-latín*, México: Porrúa.

Programa de Latín I y II:

http://www.cch.unam.mx/sites/default/files/plan_estudio/mapa_latin.pdf

Para el eje Lexicológico:

Barragán Camarena, J. (2004). *Etimologías grecolatinas*. México: Publicaciones Cultural.

García Pérez, Manuel (1964). *Tratado elemental de etimología greco – latino – castellano y Latina*. México: Oasis.

Pingarrón Seco, E. (1998). *Étimos latinos: Monemas del lenguaje científico*.

Barcelona: Octaedro.

Para el eje Cultural:

Diakov, V. (1966). *Historia de la antigüedad: Roma*. México: Grijalbo.

Mommsen, T. (2003). *Historia de Roma*. Madrid: Turner Publicaciones. 3 V.

Texto de Eutropio

Eutropii Breviarium Liber Primus, fragmentos 1 y 2

LIBER PRIMUS.

[1] Romanum imperium, quo neque ab exordio ullum fere minus neque incrementis toto orbe amplius humana potest memoria recordari, a Romulo exordium habet, qui Reae Silviae, Vestalis virginis, filius et, quantum putatus est, Martis cum Remo fratre uno partu editus est. Is cum inter pastores latrocinaretur, decem et octo annos natus urbem exiguam in Palatino monte constituit XI Kal. Maias, Olympiadis sextae anno tertio, post Troiae excidium, ut qui plurimum minimumque tradunt, anno trecentesimo nonagesimo quarto.

[2] Condita civitate, quam ex nomine suo Romam vocavit, haec fere egit. Multitudinem finitimorum in civitatem recepit, centum ex senioribus legit, quorum consilio omnia ageret, quos senatores nominavit propter senectutem. Tum, cum uxores ipse et populus suus non haberent, invitavit ad spectaculum ludorum vicinas urbi Romae nationes atque earum virgines rapuit. Commotis bellis propter raptarum iniuriam Caeninenses vicit, Antemnates, Crustumino, Sabinos, Fidenates, Veientes. Haec omnia oppida urbem cingunt. Et cum orta subito tempestate non comparuisset, anno regni tricesimo septimo ad deos transisse creditus est et consecratus. Deinde Romae per quinos dies senatores imperaverunt et his regnantibus annus unus completus est.

En <http://www.thelatinlibrary.com/eutropius/eutropius1.shtml>